穆氏樂論

三

ヤ 5
1034
3

ヤ5
1034
3

穆氏藥論初編目次

卷之三

乳酸
檎酸
阿芙蓉酸
消鹽酸
鹽酸
格魯林（コロリン）　○格魯林水
消酸　○發烟消酸
蓚酸　○蓚酸加里

穆氏藥論　初編　目錄
一
清劾堂藏

<2019-16>

傑列乙酸
燐酸
水酸
焦臭酒石酸
琥珀酸
硫酸　○收斂亞的兒　○越栗失爾赫篤立決利　○底電愈創水　○酸收玫瑰丁幾
酒石酸　○里沒奈埃散　○透晶水　○純精酒石
亜格尼室涅
雙鸞菊

米堂藏

穆氏藥論卷之三

美濃　江馬修士得　譯
男聖欽正人　校

乳酸「アシヂュムラクチス」「メルクシュール」

一千八百年ニ失計列人名之ヲ發明シ一千八百十三年ニ蒲剌昆諾篤人名「ナンセーシュール」諸植物ノ泡醸ヨリ成ル者ナリ ナルヿヲ審定シ噶乙律撒屈人名及ヒ伯魯烏設人名ノ說ニモ亦「ナンセーシュール」ト全ク同物ナリト云

精動堂藏

主治　乳汁ヨリ製スル所ノ乳酸ハ消化機ヲ扶ク
ル効アリ故ニ麻健實人名ハ飲食不化及ヒ胃弱症
ニ之ヲ里没奈埜狀ニ製シ或ハ錠トシ用フ又燐
酸加爾幾ヲ速ニ溶解スル力故ニ膀胱結石ニ良
驗アリト云

○膀胱結石ヲ治ス

乳酸一錢ヨリ四錢二至ル　水八匁
舎利別二錢

右調和シ毎服一食匙一時若ハ一時半毎ニ用フ

○前症ヲ治ス

乳酸二錢　砂糖一匁
華尼利油四滴　達剌侃篤趨謨適宜

右研和シ半錢ノ錠トシ毎服一個ヨリ二個ニ至
ル日ニ二三次

擒酸「アシヂュムマリキュム」「アツペルシュール」

一千八百十八年ニ度奈般人名創テ之ヲ製ス總テ
酸味ノ諸菓ニ之ヲ含有ス尚今日マデ醫藥ニ供
スルヿナシ藥局ニ於テ唯擒酸鐵ヲ製スルニ之
ヲ用フルノミ

阿芙蓉酸「アシヂュム、メコニキュム」「メコニウムシュール」

主治　阿芙蓉ノ一成分ナリ設兒去爾涅兒人名ノ説ニ此酸大毒劑ニノ痒搔。呼吸短促。消削病ヲ起ス然、庇條蟲ヲ驅逐スル効アリト云此説誤ナリ歇諾及里阿人名ハ之ヲ獸ニ試用シ數氏ニ至ルト雖庇毫モ其害ヲ見ス又條蟲ヲ患フル二婦人ニ「メコナスソーダ」ヲ用ヒテ四氏ニ至ルニ其効ナシト云是ニ由テ今日マデ醫藥ニ供スルヿナシ

消鹽酸「アシヂュム、ミュリアチコ、ニトリキュム」「サルペートルソウトシュール」

主治　鹽酸ノ如ク水ヲ加ヘ稀クシ内服ニ供ス肝病。慢性皮膚病。黴毒ニ効アリ然庇歇埜奴斯人名及ヒ斯格篤人名ノ説ニ之ヲ内用スレバ大胃弱ヲ貽スガ故ニ外用ヲ勝レリト云是ニ由テ唯洗劑。全身浴。半身浴ニ用フルノミ

余ハ全身浴ニハ先鹽酸二弓ヲ注キ次ニ消酸一弓ヲ加ヘ能ク攪和ス此浴湯ハ往昔消鹽酸ヲ内用セシ所ノ諸症及ヒ痛風ニ良驗アリ但シ肝病ニハ之ヲ脚湯ニ用フルヲ宜シトス一次ニ鹽酸一弓消酸半弓ヲ注加シ七日毎ニ二三次之ヲ施

スベシ

穆連歇乙謨人名ハ消鹽酸ニ水ヲ加ヘ稀クシ黴毒潰瘍ニ罨劑トシ良驗アリト云又局處痛風ニ効アリ扶氏醫事日記ニ見ヘタリ

鹽酸アシヂユム、ミユリアチキユム、ムリウトシユール

主治　尋常ノ鹽酸ハ他ノ鑛酸ニ比スレハ揮發ナリ故ニ多量ニ之ヲ用フレバ酩酊メ眩暈ヲ發ス巧手ハ惡性神經熱ニ稱用ス適度ニ之ヲ用フレバ胃及ヒ全身ニ適宜ノ温氣ヲ生シ血中ニ新活

潑氣ヲ與ヘ其脈ヲ發揚シ汗及ヒ小便分泌ヲ增進スルナリ

又左ノ諸症ニ稱用ス其効他ノ諸酸ニ勝レリ

第一焮衝熱變メ神經熱若ハ惡性熱トナル症ニ良効アリ但シ腸胃汚物ノ徵アル者ニハ用フベカラズ

第二弗蘭屈人名ハ神經熱ニ於テ肌熱燒カ如ク大煩躁其脈不齊之ヲ按メ蟄伏シ易ク面頰俄ニ變シ或ハ紅色トナリ或ハ蒼白トナリ血脈神經俱ニ動機旺盛シ諸症發歇往來變動シ易キ症ニ稱

用ス

第三腐敗熱ニ覺機遲鈍。昏睡。沉靜ナル精神錯亂及ヒ諸虛候ヲ兼發スル症ニ良効アリ

○扶歇蘭度人名列乙兒人名格兒失謨人名ハ右ノ諸症ニ左ノ方ヲ稱用ス

鹽酸二錢　蒸餾水四匁

舍利別二匁

右調和シ一時毎ニ一食匙燕麥煎汁一小椀ヲ以テ服ス

第四傳染疫。及ヒ神經熱。殊ニ血液鬱積ヲ兼ル症

ニ効アリ又腸胃性神經熱ノ第二期及ヒ發疹熱。勞瘵熱溶崩汗ヲ兼ル症ニ良劑ナリ又痛風結石。胃病。肝病。門脈病。慢性神經病。癲癇。液質變性諸病。殊ニ汎發黴毒。慢性皮膚病ニ良驗アリ

扶歇蘭度人名ハ慢性癬瘡。疥瘡及ヒ液質變性ヨリ發スル脚瘍ニ消酸ヲ稱用ス然ルトモ余ハ此症ニ鹽酸ヲ用ヒテ良驗ヲ得タリ

又肝病黃疸ヲ兼發スル症後ノ慢性發疹。汞病。療瘧ニ効アリ之ヲ他藥ニ混和スレハ小兒ト雖モ能ク服スルヿヲ得ベシ

又胃腸粘液漏。粘液性淋病。泌尿器ノ結石燐酸加爾幾ヨリ成ル者小腸諸病

燃衝ヲ兼發ヲ治ス
セザル者

涅烏滿（ネウ）人名ノ說ニ鹽酸ハ他ノ諸酸ノ如ク齒牙ヲ害セズ且鹽酸一錢ニ水六弓ヲ加ヘ稀クメ用フレバ胃ヲ害スルヿナク且胃腸（ヅ）ノ粘膜ニ殊効ヲ致ス是レ他ノ諸酸ニ勝ル所以ナリ扶埵滿（チデバン）人名ノ說ニ胃液ハ醋酸ト鹽酸ヨリ成ル故ニ鹽酸ト能ク親和スルヲ以テ胃ヲ害セザルナラント云

熱病ニ下利ヲ兼ル症ニハ之ヲ禁ス總テ溶崩症殊ニ溶崩汗ヲ兼ル症ニ之ヲ用フベシ又熱性皮膚病殊ニ稠密痘ニ劇烈咽喉燃衝ヲ兼發スル症ニ良効アリ

間歇熱ニ鹽酸ヲ幾那煎ニ配用スレバ最（モ）効多シ之ヲ加ヘザレバ幾那ニ含有スル所ノ亞爾加羅（アルカロ）乙（イデン）甸分解セザルガ故ニ其効少シ

又鉛毒疝ニ無二ノ良劑ナリ又慢性ノ諸失血ニ良効アリ

服量　内服ニ稀鹽酸ヲ最良トス毎服十滴ヨリ二十五滴ニ至ル舍利別若（ク）ハ燕麥煎汁若（ク）ハ多量ノ水ニ和シ一時若（ク）ハ一時半毎ニ用フ

外用　口内腐爛及ヒ惡性咽喉燃衝ニ之ヲ含利別

二和シ含漱劑トシ。頭瘡ニ之ヲ洗劑トシ。水瘍。病院壞疽ニ之ヲ腐蝕劑トス。若シ其効ヲ緩ニセントスルヲ欲セバ鹽酸一錢ヲ家猪脂一匁ニ研和シ貼スルヲ宜シトス

○口内腐爛及ヒ惡性咽喉焮衝ヲ治ス

鹽酸二錢　桑椹舍利別一匁半或二匁

右調和シ筆ヲ以テ患處ニ塗ル

又慢性失血。小兒鵞口瘡及ヒ發疹熱。勞瘵熱ニ兼發スル鵞口瘡ニ外用メ偉効アリ

○小兒鵞口瘡及ヒ初生兒ノ臂若ハ背ニ發スル鵞口瘡狀ノ疹ヲ治ス

鹽酸一錢　覆盆子舍利別六錢

右調和シ患處ニ塗ル

格魯林（アシヂユム、ミュリアチキュム、オキセーナチュム「コロール」）

〔主治〕格魯林瓦斯ニ水適宜ニ加ヘ飽和セシメ器ニ入レ温湯ヲ混和シ肺勞ノ病者ニ吸入セシム

ルヿ日ニ二度ヨリ四度ニ至ル初ハ五滴ヨリ八滴漸ク增メ二十五滴ニ至ル

又海鹽酸化滿俺硫酸ヲ以テ瓦斯ヲ製シ之ヲ病

室中ニ薫蒸スル法アリ然レ𪜈前法ニ比スレバ肺ヲ刺衝スル亻劇シキガ故ニ宜シカラズ或ハ此法ヲ結核肺勞ニ數月間續用メ良驗ヲ得ルト云者アリ或ハ害アリト云者アリ故ニ其試驗未タ確實ナラス然レ𪜈觸覺頴敏ノ者ニ害アル亻必然タリ是ヲ以テ余ハ少年ノ結核肺勞ニ之ヲ施ス亻ナシ唯老年ニノ觸覺遲鈍ナル人ノ粘液勞ニ之ヲ施スノミ

又硫水素瓦斯ニ中リテ昏冒若クハ卒厥スル者ニ格魯林瓦斯ヲ小鉢ニ入レ之ヲ口鼻ニ接シ吸入セシムレバ速カニ醒覺ス

○格魯林水「アクハオキセーミニリアチカ」「アルーイバーレコロール」ピ

主治　格魯林瓦斯ヲ水ニ溶化スル者ナリ諸家ノ説ニ從ヒ鹽酸ト同シク内服ニ供ス且鹽酸ノ條ニ舉ル所ノ諸症ニ之ヲ稱用ス然レ𪜈其効稍緩ナリ且其香味不佳ニメ小兒ニ用ヒ難シ故ニ内服ニハ鹽酸ヲ宜シトス又之ヲ外用メ鵞口瘡ニ効アル亻鹽酸ニ同シ但傳染毒ヲ消除スル為メノ洗劑ニハ鹽酸ヲ勝レリトス

又諸悪臭ヲ除去スル効アリ又此氣ヲ以テ薫ス

レバ傳染毒ヲ含有スル大氣ヲ清淨ニシ且ツ衣服等ニ汚染スル傳染毒ヲ脫除スル効アリ格魯林薰法ノ條ヲ參看スベシ

涅烏滿人名ハ疫毒ヲ預防スル良劑トス。又急性胃腸軟脆。及ヒ呼吸悪臭ヲ治ス格魯林水二錢覆盆子水三匁ニ調和シ用フベシ又青酸毒ニ中ル者ヲ治ス但此症ニハ礦砂加亞泥子精或ハ礦砂加石灰精ヲ勝レリトス

格魯林水ハ速カニ腐敗スル力故ニ經久ノ者ハ用フベカラズ且ツ大氣及ヒ光氣ニ觸レシムルヿ勿レ

動機旺盛ノ諸熱病。發疹熱ヲ治ス又小兒猩紅斑ニ頭腦諸患及ヒ覺機穎敏ヲ兼ル症ニ効アリ又神經性厥衝熱將ニ底彪斯ニ變セントスル徵アリテ其熱燒ガ如ク黯赭色ノ疹ヲ發シ呼吸悪臭且ツ頭腦ヲ劇ク侵襲スル症ニ良驗アリ

小兒生齒ノ時ニ發スル厥衝熱ニ無二ノ良劑ナリ殊ニ其熱劇盛。皮膚及ヒ頰紅色。大煩躁。血液頭腦ヘ湊積スル症ニ最良効アリ格布人名ノ說ニ右症ニ之ヲ用フレバ啻ニ其熱ヲ鎭靖スルノ奇効アルノミナラス又危險ノ諸症ヲ防治シ且ツ病毒

排泄機ヲメ分泌諸器皮表。粘膜。腎。唾腺等ニ向ハシム又口内及ヒ咽喉焮衝ニ鵞口瘡ヲ兼發スル症ニ之ヲ用フレバ則チ飲用ノ時直ニ其部ニ觸ルヽガ故ニ能ク之ヲ除治スト云

右ニ舉ル兼熱諸病ニ下利ヲ併發スル者ハ之ヲ沙列布煎ニ和シ用フベシ

〔服量用法〕毎服半錢ヨリ三錢ニ至ル水ヲ加ヘ稀クシ速ニ飲用スベシ是ニ由テ瓦斯溶解スト雖ドモ肺ヲ刺衝スルヿナシ

○一歳ヨリ四歳十歳マデノ小兒ニ左方ヲ最良トス

格魯林水一ヲ　蒸餾水三ヲ

舍利別一ヲ

右調和シ半時毎ニ半食匙ヨリ一食匙ヲ用フ

又慢性蕁麻羅斯。頑癬。ポルリヨ病名黴毒痼疾及ヒ肝ノ血液鬱積ニ之ヲ内外俱ニ用ヒテ良驗アリ又猩紅斑ニ純格魯林水ヲ洗劑トス

消酸〔アシヂユム、ニトリキユム、サルペートルシユール〕

〔主治〕侵蝕劑ナリ若シ多量ニ服スレバ壞疽ヲ發

ノ死ス其効硫酸及ヒ鹽酸ニ同シト雖モ然レトモ硫酸ノ強壯力ヲ有セス鹽酸ノ刺衝カナシ但此酸ハ腺。水脈。肝。脾。膵。腎ニ刺衝ノ殊効ヲ致スヿ甘汞ニ同シ之ニ多量ノ水ヲ加ヘ鹽酸ノ條ニ舉ル所ノ急性慢性諸病ニ稱用ス（鹽酸ノ條ヲ参看スベシ）余ハ此諸症ニ格曾林水ヲ勝レリトス然レトモ慢性肝病ニ黄疸ヲ兼ル症及ヒ病院壞疽ニハ稀消酸五滴ヨリ十滴二十滴マデヲ燕麥煎汁一小碗ニ加ヘ日ニ二三次用ヒテ良驗ヲ得タリ

涅烏滿人名ノ説ニ消酸ハ能ク黴毒ヲ治スト云者アリト雖モ之ヲ試用スルニ全ク効ナシ故ニ内用ニ供スルヿナシト云

福弗篤人名ノ説ニ印度ニ於テハ虎狼痢ニ之ヲ稱用ス（格倫勃煎汁挂水ヲ加用スベシ）又黴毒。泌尿器結石。瘰癧。膿質悪液病ニ良効アリ之ニ亜爾箇兒那布答。阿芙蓉及ヒ香竄品ヲ加用スレバ能ク消化スルガ故ニ最良ナリト云

〔外用〕凍瘡ヲ治ス之ニ桂水等分ヲ和シ外敷ス

○發烟消酸（アシヂュムニトロソニトリキュム　ローケンデサルペートルシュール）

〔主治〕諸必都人名ノ説ニ底彪私病名ニ之ヲ引赤劑。誘

導劑ニ用ヒテ良驗アリ即心下ニ手掌ノ大サニ之ヲ塗擦スベシト云又虚性潰瘍慢性皮膚病經久凍瘡骨節腫ヲ治ス之ヲ孕酸膏トシ貼スベシ

○孕酸膏「ユングフェンチュム、オキセーグナチュム」

發烟消酸半錢ヨリ一錢ニ至ル　家猪脂一匁

右研和ス蹩爾及局方ニハ酸一分脂十六分トス

律斯篤人名ハ此酸一匁ヲ水八壯ニ和シ骨節腫ニ蒸劑トシ偉効アリト云

蓚酸「アシヂュム、オキサリクム」「シユーリング、シユール」

○蓚酸加里「シュペルオキサラス、ポットアス」「シューリング、シューレ、ポットアス」

此二品俱ニ大毒劑ナリ若シ多量ニ之ヲ服スレバ胃粘膜ヲ侵襲メ死ヲ致ス硝石。外汞ヨリモ速ナリ稀釋スル者ハ吸收スルヿ最速ナル力故ニ神經ヲ麻痺メ死ヲ致スモ亦速ナリ此毒ニ中ル者ハ大腹痛。悪心。嘔吐。昏冒。搐搦ヲ發ス

此毒ヲ解スル者ハ新製石灰水。麻倔涅失亜過爾拔結麗土末ヲ最良トス或書ニ之ヲ酒石酸ト同効ノ者ナリト云大ナル誤ナリ

傑列乙酸（アシチュム、ペクチキュム、ゲレイシュール）

蒲剌公諾篤人名初メ蕪菁馬鈴薯當歸等ニ此酸ヲ含ムヲ發明シ其後總テ巨大ノ根（ゲーレラー、ペン等）諸樹皮諸子實ニ亦之ヲ有スルヲ發明ス此酸ハ無色ニノ味酸ク勒佉母斯紙ヲ紅色ニ染ム總テ傑列乙ト名クル者ト同質ナリ之ニ亜兒箇爾酸類消石ヲ加フル寸ハ黒色透亮ノ傑列乙トナル

蒲剌昆諾篤人名ハ之ニ枸櫞汗及ヒ砂糖ヲ加ヘ傑列乙狀ノ里没奈埵ヲ製シ熱病ニ稱用シ又銅鹽劑鉛鹽劑亜鉛鹽劑安質没尼鹽劑汞鹽劑等ノ中毒ニ良劑トス但シ外汞吐酒石消酸銀ノ中毒ニハ効ナシト云

燐酸（アシヂュム、ポスポリクュム、ポスポルシュール）

主治　大抵硫酸ニ同シ然レ𪜈稍緩ナリ

服量　純粹者毎服十滴ヨリ三十滴ニ至ル日ニ二三次

○腐骨疽ヲ治ス

阿魏

亞爾答根（ルタ）各二錢

燐酸乾固者

右研和シ二氏ノ丸トシ毎服三丸ヨリ四丸ニ至ル日〻ニ三次

舜埋林人名ハ遺精。歇乙斯的里肺勞。諸失血ニ之ヲ稱用シ又淫情ヲ催起スル効アリト云然レ𪜈余ハ涅烏滿人名ノ説ニ從ヒ之ニ代ルニ發烟鹽酸ヲ以テス其効大ニ燐酸ニ勝レリ

木醋アシヂユム、ペーロリグノシユム、デランヂヘホウトアセイシ

主治　贊爾列斯人名ノ試驗説ニ其効力ハ之ニ混和セル所ノ炎百列烏未安息香酸ノ二在リ故ニ揮發神經劑ニメ鎮痙ノ効アリト云

服量　毎服五滴ヨリ十五滴ニ至ル日〻ニ三四次粘滑ナル飲液ヲ以テ用フ

○小兒胃腸軟脆ヲ治ス

木醋一錢　橙花水二弓

甘扁桃舍利別一弓

右調和シ半時毎ニ半食匙ヲ用フ

扶歇蘭度人名醫事日記ニ之ヲ腐敗熱及ヒ子宮軟脆ニ稱用ス

木醋ヲ多量ニ服スレバ大毒劑ナリ之ヲ服スル

一錢ニメ煩悶。眩暈。手足振掉。搐掣ヲ發スル者アリ此消毒劑ニハ吐劑。油質劑。酒石鹽。阿芙蓉ヲ宜シトス

〔外用〕弛緩性潰瘍。水癌ヲ治ス又壞疽ノ一良藥ナリ速カニ其悪臭ヲ去リ廢液ノ釀成及ヒ其吸收ヲ防止ス余之ヲ撒絲ニ浸シ患處ニ敷貼スル一三日ニメ屍臭去リ腐肉脫除シ赤色乳頭狀トナル者ヲ見ル又壞疽狀破腫。手足乾壞疽。口內腐爛。悪性咽喉燃衝。汞毒咽喉燃衝ニ良驗アリ總テ之ヲ外敷スルニ初メ一二次ハ純木醋ヲ用ヒ次ニ其辣痛ヲ減スル為ニ稀木醋（木醋一分ニ水四分若シハ八分ヲ和スル者）ヲ用フルヲ宜シトス

又耳聾ニ膿ヲ洩ス者稀木醋ヲ注射シ。又猩紅班ニ悪性咽喉燃衝ヲ兼ル症ニ含漱劑トシ。又子宮癌ニ之ヲ注射シ能ク其悪臭ヲ除去ス。又壞疽狀凍瘡ニ蒸湯劑トシ。又頭瘡。老人壞疽狀腫瘍。癌瘡等ニ外用メ良効アリ

✕〇含漱劑

再製木醋　半弓

桑椹舍利別ニ弓

桂水　四弓

右調和シ硝子壜ニ入レ黒紙ヲ以テ之ヲ覆フ

○壞疽ヲ治ス

泥菖根浸劑 根ニ錢水六弓ヲ以テ浸出シ濾過ス

木醋 一刃　加密列舎利別 半弓

右調和シ半耽毎ニ一食匙ヨリ一食匙半ニ至ル

ヲ服ス

○水癌ヲ治ス

木醋 一錢半　玫瑰蜜 一弓

右調和シ患處ニ塗ル

○耳聾悪臭膿ヲ洩ス者ヲ治ス

木醋

的列並油

福弗滿鎮痛液 各半錢

右調和シ毎夕二滴ヲ耳中ニ滴ス

○汚穢潰瘍ヲ治ス

麥糠 半北　亜麻仁末 一弓

木醋 適宜

右研和シ琵布トス

○齒齦腐爛悪臭アル者ヲ治ス

木醋　菩提樹炭末 各一錢

桂丁幾 二錢　玫瑰蜜 一弓半

右調和シ患處ニ塗ル

○子宮癌ヲ治ス

木醋　一分　水　八分

右合和シ注射劑トス

再製木醋ハ唯内用ニ供スルノミ密封メ之ヲ貯ヘザレバ其効力ヲ脱ス尋常木醋モ亦然リ動モスレバ水ニ醋ト鹿角油ヲ加ヘ真木醋ニ偽リ鬻ク者アリ

焦臭酒石酸「アシヂユム、ペーロタルタリキユム」「ランヂグウェインステーンシユール」

主治往昔ハ之ヲ起熱發汗劑トシ毎服二十滴ヨリ三十滴マデ温茶ヲ以テ用ヒ或ハ酒石精ト同物トシ或ハ左ノ如ク配用ス

○僂麻質性聖京屈ヲ治ス

焦臭酒石酸　四匁　複方白芷精　六匁白芷ノ條ニ出ス

硫酸　半匁

右調和ス

余ハ右症ニハ左方ヲ稱用ス

○發汗劑

福弗滿鎮痛液　鹿琥精　各等分

右調和シ、接骨木花浸劑ヲ以テ用フ或ハ民垤列里精ヲ用フルモ亦宜トス

琥珀酸「アシヂユム、シユツシニキユム」バルンステーンシユール」

主治　一種ノ接爾撒謨劑ニノ其性安息香ニ同シ其質炎百列烏麻安息香酸ノヲ含有スルガ故ニ（コムペーレウ）（條ニ注ス）古人之ヲ強神經奮起鎮痙劑トシ葛斯篤僂謨碯砂揮發華麝香ヲ用フベキ諸症ニ良驗アリト云

服量　毎服五氏ヨリ十氏ニ至ル溶劑トス

○溶劑方

琥珀酸半錢

桂舎利別半ヲ

右溶和シ半時毎ニ半食匙ヨリ一食匙ヲ服ス

又散劑若ハ丸劑トシ或ハ麝香。葛斯篤僂謨。阿芙蓉ニ配用ス

往昔ハ老人ノ壞疽痛ヲ兼ル症痛風毒及ヒ僂麻質毒ノ轉徙。經閉等ニ之ヲ稱用ス撒屈名人ノ説ニ急性熱病大衰弱ヲ兼ル症ニ良驗アリト云又此酸ハ蒸發氣及ヒ泌尿器ニ強ク其効ヲ致スガ故ニ皮疹熱毒或ハ脚痛毒。胃ニ轉徙ノ危險ノ症ヲ發ス

桂水亜爾箇兒ヲ加ヘ製スル者一ヲ

ル者ニ必用ノ藥ナリト云然レ𪜈尚精密ニ試驗セスンハアルベカラス

此酸ニ硇砂加石灰精ヲ加ヘ（鹿蹄精ノ類）或ハ福弗滿（越爾列兒痛）鎮痛液等分ヲ加ヘ（風液ノ類）用フ俱ニ最良ノ鎮痙劑ナリ

硫酸「アシジユム、シユルピユリクユム」「スワフルシユール」

○稀硫酸「アシジユム、シユルピユリクユム、ヂリユチユム」「フルジユンデスワフルシユール」

硫酸一分　水五分

右調和シ毎服十五滴ヨリ二十滴ニ至ル水若クハ粘漿一小碗ヲ以テ服ス

〔主治〕性收斂ニノ強壯ノ効アリ消酸ニ比スレハ消化機ヲ妨クル𪜈少シ故ニ長ク續用スト雖𪜈害ナシ内服ニハ總テ稀硫酸ヲ宜シトス

虛性膽液熱腸胃熱ヲ治ス又煩衝熱皮膚熱メ燒ガ如ク大渴ヲ兼ル者ニ最良ナリ但腸胃汚物或ハ局處煩衝ノ徵アル者ハ之ヲ禁ス又腐敗熱及ヒ腸胃熱ヨリ轉シ來ル腐敗熱ニ血液沸騰或ハ脫汗ヲ兼ル者ニ偉効アリ

猩紅斑ニハ格魯林水ノ効硫酸ニ勝レリトス又

麻疹ハ大抵燃衝狀ノ肺患ヲ兼ルガ故ニ之ヲ禁ス又肝脾膨脹。大胃弱症。熱性皮膚病ニ之ヲ用フベカラズ

諸熱病。硫酸。的應ノ症ト雖ドモ腸胃汚物アル者ハ先ヅ吐下劑ヲ以テ之ヲ滌除シ而後ニ用フベシ否ザレバ胃痛。暴下ヲ發シ大衰弱ヲ致スヲ以テナリ

○振慓譫妄ヲ治ス

稀硫酸　葛爾儒蘗涅實屈越幾斯

睡菜越幾斯各一錢　酢答幾里私把水六匁

右調和シ毎服半食ヒ冷水一小碗ヲ以テ用フル一日ニ三四次

外用　涅烏滿人名ハ贅肉ノ増生ヲ防治スルニ再餾硫酸ヲ稱用シ之ヲ以テ腐蝕シ全ク消除スル者ヲ見ルト云

○骨節病ヲ治ス

硫酸半匁　家豬脂一匁半

右研和シ外敷スレバ刺衝誘導ノ効アリ

○頭瘡ヲ治ス

硫酸一分　家豬脂八分

右研和シ塗敷ス

○收斂亜的児「ヨリキシル、アシヂュムバルレリ」

硫酸　一分　亞爾箇児　三分

右調和ス

服量　毎服十滴ヨリ十五滴ニ至ル水若ハ粘漿一小碗ヲ以テ用フ

主治　神經熱ニ血液沸騰。血脈神經ノ動機旺盛。劇烈肌熱ヲ兼ル症ヲ治ス又總テ蒸氣過泄腸胃汚物ノ微ナク舌苔ナキ者ヲ治スルノ効。稀硫酸ニ勝レリ是レ硫酸ニ比スレバ皮表ニ多ク其効ヲ致スヲ以テナ

リ又勞瘵ノ溶崩汗ニ姑息ノ良劑ナリ

又間歇熱ヲ治スヲ之ニ舍利別ト水ヲ加ヘ發熱中ニ用ヒテ偉効アリ又發烟鹽酸ヲ間日ニ毎服二十滴ヨリ二十五滴マデ日ニ三度用ヒテ全治スル者ヲ屢經驗ス

近来僂麻質痛ニ之ヲ外用ス即水三分若ハ六分ヲ加ヘ綿ニ浸シ之ヲ痛處ニ貼シ其部燒クカ如キヲ覺ヘ赤色トナルニ至ル又僂麻質性齲齒痛ニハ之ヲ頰ニ塗リ其部熱シテ燒クカ如キヲ覺ヘ赤色トナル寸ハ其痛轉移ス

又虚性熱病。變形間歇熱。悪性間歇熱。ニ之ヲ以テ
胸腹ヲ洗フ寸ハ則刺衝誘導ノ効アリテ其部ニ
粟疹狀ノ者ヲ發ス

○越栗失爾赫篤立沃利「チンクチュラ、アシダ、アロシヂュム、アロマチキュム」「ヱリキシル、アロマチカ」

右ノ方新古其製ヲ異ニスト雖ドモ余カ經驗スル
所ヲ以テ見レバ古方ノ効新方ニ勝レリトス

布魯乙私局方

硫酸一分
右調和ス

香竄丁幾十二分
丁香条ニ出ス

蹩爾及局方新方

收斂亜的兒四匁
桂

右硝子壜ニ入レ固封シ冷處ニ浸ス七八日

蔑印失屈篤人名方古方

泥菖根一匁
薑三錢

良薑一匁半
撒爾非亜葉各半匁
面答幾里斯把葉
桂各三錢
丁香
肉豆蔻
枸櫞皮
蓽澄茄各二錢

右細カニ剉ミ硫酸三弓亜爾箇兒二十四弓ヲ加ヘ浸スヿ八日ニメ砂糖四弓ヲ加ヘ濾過ス

主治　依剥昆垤兒ニ消化機衰弱其他胃諸患ヲ兼ル者ヲ治ス

服量　二十五滴ヨリ三十滴ニ至ル冷水若ハ赤葡萄酒ヲ以テ用フ

○底電愈創水「アクハアヒュル子ラリア、テーデ」「テーデンス ウランドワートル」

醋三比　亜爾箇兒一比半

蜂蜜一比　沈ヲ去ル者　稀硫酸半比

右調和ス

主治　打撲傷及ヒ創傷ニ由テ血液皮下ニ泛溢スル者。腐敗性潰瘍悪臭アル者等ニ外用メ良効アリ又僂麻質痛ニ外用シ其効收斂亜的兒ニ勝レリ

○酸收玫瑰丁幾「チンクチュラ、ロサリュム、アシヂュラ」

硫酸一分　玫瑰水二十五分

右調和ス

主治　口内腐爛及ヒ鵞口瘡等ニ之ヲ含漱劑トシ良驗アリ

酒石酸「アシヂユム、タルタリキユム」「ウエインステーン、シユール」

一千七百六十九年ニ失計列人名之ヲ創製ス凡ソ植酸中單用ノ害ヲ為ス此酸ヨリ甚シキハナシ或ハ胃ヲ害シ消化機ヲ衰弱セシメ或ハ下利胃痙嘔吐大頭痛等ヲ起ス涅烏滿人名ノ說ニ多量ニ之ヲ用フレバ死ヲ致スヿ蓚酸ニ同シト云又醋酸枸酸ベルベリ酸檎酸モ多量ニ用フレバ害ヲ為スヿ酒石酸ニ同シ

速斃倫人名ノ說ニ此酸ハ消化機ヲ衰弱セシメ疝痛胃痙等ヲ起ス故ニ胃弱及ヒ下利ヲ兼ル症ニ用フベカラスト云

撒屈斯人名ハ此酸ノ有害ヲ著サス且之ヲ醫藥ニ供セス唯日常飲料ニ供スルノミ誤レリト謂ツベシ

〔主治〕往昔ハ燃衝性淋瀝燃衝性水腫多血男ノ痔疾膽液病等ニ稱用ス然レ𪜈近今ノ醫ハ酒石酸ニ代ルニ無害ノ純精酒石ヲ以テス

酒石酸二炭酸曹達ヲ配用メ良驗アリ所謂沸騰散是ナリ炭酸ノ條ニ出ス

〔服量〕毎服十瓦ヨリ二十瓦ニ至ル散劑若シハ溶劑

トス

又之ヲ里没奈垤散トシ日常飲料ニ供スル者アリ

○里没奈垤散方

酒石酸　一分　　砂糖　四分

枸櫞皮油　二三滴

右研和ス

○純精酒石「クレモル、タルタリ、デピュラチュム」「ウエインステーンローム」

主治　膽液過溢急性皮疹後ノ水腫及ヒ急性熱病ヲ治ス日ニ半錢ヨリ一錢半ヲ用フ又痔疾ニ効アリ沈降硫黄ニ配用ス但胃弱ノ者下利ヲ兼ル症哺乳兒等ニハ之ヲ用フベカラス

○痔疾ヲ治ス

純精酒石　半匁　　沈降硫黄

苗香油糖　各二錢

右研和シ臨卧ニ一二茶匙ヲ用フ

○透晶水「アクハアキリスタルリナ」

純精酒石　　砂糖　各一匁

右水三比若ハ四比ヲ加ヘ煮ルヿ少時ニノ濾過シ毎服半小碗ヨリ一小碗ニ至ル

〔主治〕諸熱病ヲ治ス清涼甘美ノ飲料ナリ

亞格尼窒涅（アコニチニユム）（モンニクスカップストフ）

近來始メテ雙鸞菊ヨリ製スル所ノ大毒劑ナリ之ヲ發明スル人ヲ或ハ伯失爾（シール）人名トシ或ハ把爾（パール）刺斯（ラス）人名トシ或ハ蒲蘭埏斯（ブランデス）人名トシ或ハ歌斯設（ベスセ）人名トス龍動（ロンドン）局方一千八百三十七年ノ刻ニ之ヲ亞格尼窒奈（アコニチナ）ト名ケ醫藥ニ供スルヿヲ載ス

去倫蒲里（ナユルンビユリ）人名製法

雙鸞菊根新採者細末一分　亞爾箇兒（アルコール）強烈者二分

右硝子壜ニ入レ煖處ニ浸スヿ七日ニメ濾過シ渣ヲ去リ文火ニ上セ徐々ニ水氣ヲ蒸散メ越幾（エキ）斯ノ稠ニ至リ礦砂加石灰精ヲ徐〻ニ滴加シ全ク礦砂精ノ香氣トナルヲ度トス而メ尚純粹ノ亜格尼窒涅ニ非ス越幾斯分ト水ニ溶解スベキ質ノ物混交セリ故ニ再ヒ亞爾箇兒（アルコール）若クハ亜的兒（アルデヒド）煮沸者ヲ加ヘ亞格尼窒涅ヲ浸出シ取ルベシ或ハ小量ノ水ヲ加ヘ溶解スベキ質ノ物ヲ除去スルモ亦宜シ

蹩爾的摸篤（ベルデモトフ）人名及ヒ傑乙尼爾（ゲルニル）人名ノ法ニ從フテ製

スル者アリ其製法烏尼弗爾撒里斯局方ニ見ヘタリ最純粹硬白ニメ破碎シ易ク透亮ニノ光輝アリ少モ香氣ナク之ヲ口ニ入ル寸ハ初メ嫌悪スベキ苦味ヲ覺ヘ後咽喉ニ酷厲氣ヲ殘ス然トモ毫モ侵刺セス又燒ガ如キヲ覺フルヿナシ

亜爾箇兒及ヒ亜的兒ニ溶解シ易シ此溶劑ニ沃實謨丁幾ヲ加フレバ褐赤色ノ塗ヲ生シ没食子丁幾ヲ加フレバ白色ノ塗ヲ生ス

〔主治〕毒氣甚タ猛烈ナリ曾テ雀ニ五十分氏ノ一ヲ試用シ一二密拉篤間ニ死スルヲ見ル里乙計人名ノ書ニ曰ク今日マデヒヲ試驗スル者ハ唯羅都人名去倫蒲爾人名斯計乙人名ノ三人ノミ之ヲ痛風。僂麻質痛。面痛。其他諸神經痛ニ稱用スト

〔外用〕之ヲ燒酒ニ溶解シ或ハ軟膏ニ和シ患部ニ塗擦スレバ其部ニ一種ノ温煖刺衝ヲ覺フルヿ殆ンド歇刺篤里涅藜蘆ノ條ニ出ス二同シ但亞格尼室涅ハ塗擦スル後一時ヨリ六時間ハ其部ニ困重及ヒ筋ノ牽縮ヲ殘スヲ以テ異ナリトス

〔服量用法〕去倫蒲爾人名ノ法左ノ如シ

○丸劑

亞格尼窒涅（アゲニチネ）一匁　甘草末十六匁

舍利別適宜

右研和シ十六丸トシ一時半毎ニ一丸ヲ用フ

○溶劑

亜格尼窒涅（アゲニチネ）九匁　鋭烈焼酒二匁

右溶解メ塗擦ス

○軟膏

亜格尼窒涅十八匁　阿利機油（オリヴヲイル）三十六滴

家猪脂一匁

右研和シ患部ニ塗擦スル一日ニ二三次

雙鸞菊「アコニチュム」（モンニクスカップ）

味辛辣ニメ麻醉毒アリ又亜格尼窒涅ヲ有ス此新葉ヲ採リ越幾斯ヲ製シ一匁ヨリ二匁ヲ用フ此越幾斯根煎汁葉浸劑倶ニ多服スレバ眩暈昏冒冷汗震盪眼眥麻痺等ヲ發ス

消毒法　微温湯及ヒ油ヲ多量ニ用ヒテ吐ヲ催起スベシ而メ尚吐セス麻醉甚キ者ハ皓礬ヲ用ヒテ吐セシムルヲ宜シトス若シ昏冒スル者ハ強烈コツヒ」ヲ用ヒ且醋ヲ以テ面ヲ洗フベシ但

嚥下ヲ得ザル者ハ胃脘筒ヲ以テ之ヲ排除ス若シ此器ナキ寸ハ吐酒石ヲ水ニ溶化シ静脈ニ注入シ吐ヲ起スニ至ル

主治　僂麻質痛。痛風ニ關節腫痛ヲ兼子且其部已ニ羸瘦スル者ニ必用ノ藥ナリ但病者多血ニメ面貌盈赤且熱ヲ兼ル者ニハ之ヲ用フベカラス又胯痛。面痛。骨腫。骨痛瘰癧。痛風。黴毒ニ由ル者経久乳房硬結。慢性肺聖京屈。四肢麻痺ヲ治ス。撒屈斯人名ハ白帯下善性症ニモ悪性症ニモ俱ニ之ヲ稱用ス

雙鸞菊ハ最良發汗劑タル1論ヲ俟ス亦有カ利尿劑ナリ是レ福烏鳩伊兒人名始テ之ヲ試用シ其後諸家ノ經驗スル所ナリ實爾拔屈人名ノ説ニ此利尿ノ効ハ實芟答利斯ト杜松實トノ間ニ在リト云

服量用法　藥用ニ供スル者ハ唯此越幾斯ノミ初メハ毎服一二氏日ニ三次而メ三日毎ニ一氏ヲ増シ終ニ八氏ヨリ十氏ニ至ル若シ悪心眩暈ヲ發スル寸ハ其量半ヲ減スベシ

新製越幾斯ヲ蒸餾水ニ溶化シ用フレバ痛風。僂麻質痛。瘰癧ニ無二ノ良劑ナリ然ルニ涅烏滿人名

ハ之ヲ無効ノ者ナリト云

余ハ雙鸞菊丁幾ヲ用ユス越幾斯ヲ左ノ如ク配用ス但シ諸煩衝。煩衝熱。腸胃汚物。頭胸ニ血液欝積スル等ノ症ニハ之ヲ禁ス

○痛風。僂麻質痛ヲ治ス

雙鸞菊越幾斯一刃　安質没尼酒一弓

右溶化シ毎服二十滴ヨリ三十滴四十滴ニ至ル日〻二三次

○神經性痛風ヲ治ス

雙鸞菊越幾斯一刃　舎利別二錢

剥屈福烏篤丁幾三錢　礦砂加石灰精半錢

右調和シ毎服十五滴ヨリ二十滴ニ至ル日〻二三次大麥水一小碗ヲ以テ服ス

○急性慢性僂麻質痛ヲ治ス

雙鸞菊越幾斯半刃若半錢　格爾失屈謨酒半錢

右調和シ毎服十五滴ヨリ二十滴ニ至ル日〻二四次

○神經性痛風劇痛スル者ヲ治ス

雙鸞菊丁幾亜的製者　丁香丁幾各一錢

剥屈福烏篤揮發丁幾三錢

右調和シ毎服十五滴ヨリ二十滴ニ至ル朝夕ニ用フ

○夜發骨痛ヲ治ス

雙鸞菊越幾斯六氏　柁歇児散十二氏

右蜂蜜ヲ以テ煉和シ六個ニ分チ一時毎ニ一個ヲ用フ

○虚性痛風ヲ治ス

雙鸞菊越幾斯一錢　蜀羊泉越幾斯

亜児尼加花越幾斯　剥屈福烏篤脂各二錢

金硫黄半錢　甘汞十五氏

右研和二氏ノ丸トシ泥菖末ヲ衣トシ毎服五丸ヨリ八丸ニ至ル日ニ三次

○痛風ニ小腹壅塞ヲ兼子劇キ痙攣狀ノ症ヲ發スル者ヲ治ス

安質没尼二錢　阿魏一錢

雙鸞菊越幾斯十五氏　珊篤里越幾斯適宜

右研和二氏ノ丸トシ橙皮末ヲ衣トシ毎服八丸日ニ三次

穆氏藥論卷之三　終

穆氏藥論

榴園江馬先生譯

初篇三冊刻成二編三編嗣刻

此書ノ原本ハ西洋ノ名醫穆斯篤氏ノ著ス所ナリ諸藥ノ主治効驗ヨリ服量用法ニ至ルマテ詳ニ記シ且ツ古今諸名家經驗ノ良方ヲ記載シ精密遺漏ナシ凡ソ濟世ニ從事スル徒此書ヲ熟讀セハ諸藥用法意ノ如ク處自在ナルヘシ實ニ須臾モ座右ニ缺ヘカラザル珍書也

重訂解體新書　磐水大槻先生譯　全十三冊

同　銅版之圖　折本　全壹帖

重訂内科撰要　槐園宇田川先生譯　全十八冊

全體新論　英醫合信氏譯　全二冊

内科新説　全　全三冊

婦嬰新説　全　全二冊

眼科新説　高崧越智先生譯　初篇三冊刻成

眼科真筌　天江江馬先生譯　全二冊

青嚢探珠　仝　全三冊

西洋學家譯述目録　穂亭主人輯　横本　全一冊

延享年間ヨリ當今ニ至ルマテ西洋學ニ名アル人ノ著述ヲ收載シイロハ四十七音ヘ其作者ノ姓氏ヲ排列シテ檢査ニ便ナラシメ諸家ノ珍卷奇冊深秘寫本ニ至ルマテ探索シテ其書目ヲ載ス且洋學ニ志シ玉フ君子必一本ヲ架上ニ貯ヘ一過讀シ玉ハ更医家而已ナラス軍學炮術家ノ一助ト成ベシ

江馬權介譯述

慶應三丁卯年五月刻成

京都寺通松原下ル　勝村治右衛門

江戸淺艸茅町貳丁目　須原屋伊八

同日本橋通貳丁目　山城屋佐兵衛

發行書肆